

WELCOME IN DWÓR ROZŁOGI RESTAURANT



DEAR GUESTS,
ALL OUR DISHES ARE PREPARED
ESPECIALLY FOR YOU ON SITE.
THE DISHES ARE SELECTED FROM THE HIGHEST
QUALITY PRODUCTS FROM OUR RELIABLE
SUPPLIERS AND PRODUCERS.

THE WAITING TIME RESULTS
FROM THE FOOD PREPARATION PROCESS
AND CARE FOR THEIR BEST TASTE.

Quality takes time

ENJOY YOUR MEAL.
WE INVITE YOU TO FAMILIARIZE YOURSELF
WITH OUR MENU CARD ...



*Building's based on the description of the Kurciewicz family seat in the novel
"With Fire and Sword" by Henryk Sienkiewicz - adapted for utility purposes.*

Dwór Rozłogi Resturant
Zielonka near Warsaw
Poniatowskiego 46
tel. 22 799 72 10

Opening hours:
Mon-Thu: 12-22/ Fri-Sat: 12-23/ Sun: 12-21

Follow us  

A table of allergens present in our dishes is available on request.
The prices in the menu card include tax.

APPETIZERS

- ❖ SEASONAL BEEF STEAK 43 PLN
WITH HOME-MADE MARINADES,
HEARTY MUSTARD, EGG YOLK
AND HERB BAGUETTE

- ❖ COUNTRY LARD 25 PLN
WITH PICKLED CUCUMBER AND BREAD

- ❖ UKRAINIAN BACON 18 PLN
MARINATED WITH GARLIC, BREAD

- ❖ BEEF TENDERLOIN CARPACCIO 54 PLN
WITH TRUFFLE OIL AND PICKLES,
ROCKET AND GARLIC BAGUETTE

- ❖ HERRING IN WHITE SAUCE  25 PLN
WITH ONION, APPLE, CUCUMBER AND BREAD

- ❖ KING PRAWNS /7 PCS.   57 PLN
FRIED WITH CHILLI PEPPERS,
LEMON SKIN AND PARSLEY LEAVES, WITH CREAM
AND WINE SAUCE, SERVED WITH A MIX OF LETTUCES
AND GARLIC BAGUETTE

- ❖ ZUCCHINI PANCAKES /3 PCS.  32 PLN
WITH SMOKED SALMON,
WITH GREEK YOGHURT

- ❖ ASPARAGUS IN PARMA HAM 32 PLN
ON FRESH SPINACH, WITH PARMESAN CHEESE,
LEMON EMULSION AND GARLIC SAUCE


*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

SALADS

❖ SALAD WITH GRILLED CHICKEN 37 PLN

MIX OF LETTUCES, CUCUMBER, TOMATO,
PEPPER, PARMESAN, HONEY-MUSTARD SAUCE,
GARLIC BAGUETTE

❖ GREEK SALAD  35 PLN

SALAD MIX, OLIVES, PEPPER, CUCUMBER
FETA CHEESE, OLIVE OIL, GARLIC BAGUETTE

❖ SALAD WITH CAMEMBERT
CHEESE 39 PLN

BAKED IN PARMA HAM,
LETTUCE MIX, TOMATO, CUCUMBER,
MUSTARD-HONEY SAUCE,
GARLIC BAGUETTE



*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

SOUPS

- ❖ TRADITIONAL BROTH 17 PLN
WITH HOME-MADE PASTA

- ❖ NOBLEMAN'S BROTH 19 PLN
WITH PELMENI
(DUMPLINGS STUFFED WITH MEAT)

- ❖ TRADITIONAL SOUR RYE SOUP
IN BREAD 28 PLN
ON HOME-MADE SOURDOUGH,
WITH WHITE SAUSAGE, HORSERADISH
AND DRIED MUSHROOMS
WITHOUT BREAD /19 PLN

- ❖ RED BORSCH 24 PLN
WITH MASHED POTATOES AND LARD

- ❖ COSSACK SOUP  19 PLN
CHICKEN STEW BASED ON CURRY,
LEMONGRASS AND COCONUT MILK,
WITH RICE NOODLES



*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

MAIN COURSES

- ❖ **BREADED CHICKEN KIEV BREAST** 40 PLN
STUFFED WITH CHEESE AND HERB BUTTER,
SET OF RAW VEGETABLES,
FRIES AND GARLIC DIP

- ❖ **PICKLED PORK CHOP** 44 PLN
SERVED WITH FRIED CABBAGE
AND MASHED POTATOES

- ❖ **SPOTTED PIG KNUCKLE** 52 PLN
IN BEER, SERVED WITH FRIED CABBAGE,
BAKED POTATOES, MUSTARD
AND HORSERADISH

- ❖ **DUCK** 62 PLN
MARINATED WITH RUSSET AND ORANGE,
SERVED WITH Z CIDER APPLE, FRIED BEETROOTS
AND HOME-MADE POTATO DUMPLINGS
/SERVING SIZE: HALF A DUCK



*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

MAIN COURSES

- ❖ PORK RIBS 61 PLN
ROASTED IN HONEY WITH BARBECUE SAUCE,
SERVED WITH BEETROOTS AND
KOPYTKA (DUMPLINGS MADE OF POTATO,
EGGS AND FLOUR), BAKED POTATOES,
BARBECUE SAUCE

- ❖ BEEF TENDERLOIN STEAK /200 G 95 PLN
GRILLED UNDER HERBAL BUTTER,
BAKED POTATOES, ASPARAGUS

- ❖ SHASHIL ON A SWORD 57 PLN
(PORK TENDERLOIN, BACON, PEPPERS,
ZUCCHINI, ONION)
SERVED WITH FRIES, COLESLAW,
BARBECUE, CHEESE AND DEVIL'S SAUCES

- ❖ SALMON IN HERB SAUCE  69 PLN
SERVED WITH POTATO PANCAKES
AND ASPARAGUS

- ❖ COD AND SALMON ROLL  58 PLN
WITH BLANCHED SPINACH,
IN HERB SAUCE, SERVED WITH MASHED
POTATO AND VINAIGRETTE SALAD



*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

MAIN COURSES

❖ BEEF CHEEKS

50 PLN

IN PLUM JAM SAUCE,
DARK BEER AND DEMI GLACE BROTH,
WITH MASHED POTATOES
AND FRIED BEETROOTS

❖ PESTO BURGER

39 PLN

(GRILLED CHICKEN BREAST, TOMATO,
ARUGULA, BASIL PESTO, GARLIC SAUCE)
SERVED WITH FRIES AND COLESLAW SALAD

❖ ZAGLOBA'S BOARD

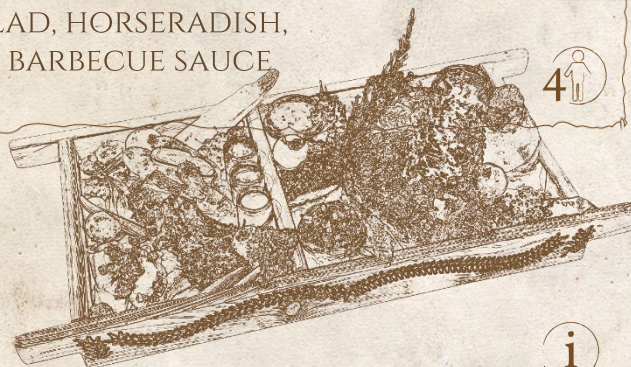
325 PLN

ROASTED MEATS: PORK KNUCKLE, DUCK,
PORK RIBS AND BREADED CHICKEN KIEV BREAST,
DUMPLINGS STUFFED WITH MASHED POTATO
AND COTTAGE CHEESE, KARTACZE (MEAT
STUFFED POTATO DUMPLINGS),
POTATO DUMPLINGS, ROASTED POTATOES,
FRIED BEETROOTS, FRIED CABBAGE,
MIXED SALAD, HORSERADISH,
MUSTARD, BARBECUE SAUCE

Mon-Sat

4 

LIMITED
QUANTITY



ZAGLOBA'S BOARD
ALSO AVAILABLE TAKE AWAY

in our catering shop
catering.trylogia.pl



i

*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

FLOUR DISHES

- ❖ DUMPLINGS STUFFED WITH
MASHED POTATO
AND COTTAGE CHEESE /6 PCS. 32 PLN
WITH LARD, GREEK YOGHURT,
ON BLANCHED SPINACH

- ❖ DUMPLINGS STUFFED WITH
VEAL /5 PCS. 34 PLN
WITH PEANUT SAUCE

- ❖ PELMENI (DUMPLING STUFFED
WITH MEAT /21 PCS. 30 PLN
WITH VINEGAR, FENNEL
AND GREEK YOGURT

- ❖ KARTACZE /2 PCS. 33 PLN
DUMPLINGS MADE FROM GRATED AND
RICED POTATOES STUFFED WITH GROUND MEAT
WITH LARD AND PICKLED CUCUMBER

*Flour based dishes are being
prepared by us on site.
We have been preparing the dough for years
according to traditional Polish recipes.*



*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

DESSERTS

- ❖ CAMEL PANCAKES 21 PLN
WITH ROASTED APPLES AND CINNAMON

- ❖ MERINGUE ROULADE 23 PLN
WITH STRAWBERRY MOUSSE

- ❖ ICE CREAM CUP 19 PLN
MIX OF FLAVORS: VANILLA, STRAWBERRY,
PISTACHIO, WITH SEASONAL FRUIT

- ❖ TIRAMISU 21 PLN

- ❖ RICOTTA CAKE 27 PLN
WITH PEARS IN A NUT SPONGE CAKE,
WITH CHERRY AND SPICE SAUCE



*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

DRINK

COLD DRINKS

- ❖ MINERAL WATER
 - STILL 0,33 L/7 | 1 L/15 PLN
 - SPARKLING 0,33 L/7 | 0,7 L/12 PLN
- ❖ COCA-COLA ZERO 0,25 L/9 PLN
- COCA-COLA ORIGINAL TASTE
- FANTA, SPRITE, KINLEY TONIC WATER
- ❖ CAPPY JUICE
 - ORANGE, APPLE 0,25 L/9 PLN | 1 L/20 PLN
- ❖ FUZE TEA LEMON/PEACH 0,25 L/9 PLN
- ❖ TOMATO JUICE 0,25 L/9 PLN
- ❖ ORANGE JUICE FRESHLY SQUEEZED 0,2 L/19 PLN
- ❖ LEMONADE 0,4 L/16 | 1 L/29 PLN
- ❖ RED BULL 0,25 L/12 PLN
- ❖ ICE COFFEE 17 PLN

HOT DRINKS

- ❖ TEA 12 PLN
 - BLACK, EARL GREY, GREEN, WHITE,
 - MINT, RASPBERRY, FOREST FRUITS
- ❖ WINTER TEA 16 PLN
 - WARMING, WITH THE ADDITION OF FRUIT, SYRUPS AND SPICES
- ❖ BLACK COFFEE 11 PLN
- ❖ WHITE COFFEE 12 PLN
- ❖ ESPRESSO 10 PLN
- ❖ ESPRESSO DOPPIO 13 PLN
- ❖ LATTE 14 PLN
- ❖ CAPPUCCINO 13 PLN
- ❖ FLAVORED COFFEE VANILLA, NUT 15 PLN
- ❖ COFFEE WITH BAILEY'S LIQUEUR 17 PLN

*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

ALCOHOL

BEER

❖ KRÓLEWSKIE /LIGHT DRAFT BEER	0,3 L/9 0,5 L/12 PLN
❖ ŻYWIEC /LIGHT BEER	0,5 L/13 PLN
❖ ŻYWIEC FREE 0,0%	0,33 L/10 PLN
❖ BAVARIA WIT WHEAT 0,0%	0,33 L/10 PLN
❖ BAVARIA GINGER&LIME 0,0%	0,33 L/10 PLN
❖ STAROPOLSKIE ALCOHOL FREE 0,5%	0,5 L/14 PLN
❖ STAROPOLSKIE DWORSKIE /LIGHT	0,5 L/14 PLN
❖ STAROPOLSKIE CHMIELNE / LIGHT EXTRA-HOP	0,5 L/14 PLN
❖ STAROPOLSKIE MIODNE /HONEY	0,5 L/15 PLN
❖ STAROPOLSKIE PSZENNE /WHEAT	0,5 L/14 PLN
❖ STAROPOLSKIE KOŻLAK /DARK	0,5 L/15 PLN
❖ IRLANDZKIE CIEMNE /LIGHT	0,5 L/14 PLN
❖ IRLANDZKIE ZIELONE /GREEN	0,5 L/14 PLN

WARMING DRINKS

❖ MULLED BEER	0,5 L/17 PLN
❖ GRZANIEC GALICYJSKI /MULLED WINE	200 ML/15 PLN
❖ GRZANIEC GALICYJSKI 0% /MULLED WINE	200 ML/15 PLN
❖ TEA WITH ALCOHOL WITH ADDED FRUIT, SYRUPS, SPICES AND TINCTURE	25 PLN

FLAVORED VODKA

❖ ŻUBRÓWKA BISON GRASS	40 ML/9 0,5 L/95 PLN
❖ SOPLICA CHERRY	40 ML/8 0,5 L/85 PLN
❖ SOPLICA RASPBERRY	40 ML/8 0,5 L/85 PLN

*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

ALCOHOL

VODKA

- ❖ KONESER HOTEL TRYLOGIA 40 ML/10 | 0,5 L/115 PLN
- ❖ STUMBRAS 40 ML/10 | 0,5 L/110 PLN
- ❖ AMUNDSSEN 40 ML/10 | 0,5 L/115 PLN
- ❖ BELVEDERE 40 ML/18 | 0,7 L/270 PLN

CRAFTED VODKA

/served at room temperature

- ❖ JĘCZMIENÍ /BARLEY 40 ML/17 | 0,7 L/270 PLN
- ❖ ZIEMNIAK /POTATO 40 ML/17 | 0,7 L/270 PLN
- ❖ PSZENICA /WHEAT 40 ML/17 | 0,7 L/270 PLN
- ❖ ŻYTO /RYE 40 ML/17 | 0,7 L/270 PLN
- ❖ TASTING SET ON A WOODEN BOARD 4 X 20 ML/39 PLN

WHISKY, BOURBON

- ❖ JOHNNIE WALKER RED 40 ML/15 | 0,7 L/160 PLN
- ❖ JOHNNIE WALKER BLACK 40 ML/18 | 0,7 L/240 PLN
- ❖ JOHNNIE WALKER GOLD 40 ML/25 | 0,7 L/320 PLN
- ❖ BALLANTINE'S 40 ML/15 | 0,7 L/160 PLN
- ❖ JACK DANIEL'S 40 ML/18 | 0,7 L/240 PLN
- ❖ CHIVAS REGAL 40 ML/20 | 0,7 L/250 PLN
- ❖ DIMPLE GOLDEN SELECTION 40 ML/22 | 0,7 L/280 PLN
- ❖ GLENFIDDICH 40 ML/25 | 0,7 L/320 PLN
- ❖ AUCHENTOSHAN 40 ML/25 | 0,7 L/320 PLN

COGNAC

- ❖ CAMUS 40 ML/20 | 0,7 L/300 PLN
- ❖ HENNESSY 40 ML/22 | 0,7 L/320 PLN
- ❖ ROMATE 40 ML/15 | 0,7 L/160 PLN

*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

WINE

WHITE

- ❖ TRYLOGIA - DZIKIE POLA 125 ML/15 | 0,75 L/80 PLN
VTCYL - SPAIN | VERDEJO
- ❖ L'ARJOLLE BLANC 125 ML/17 | 0,75 L/90 PLN
LANGUEDOC - FRANCE | SAUVIGNON
- ❖ RIESLING KABINETT 125 ML/19 | 0,75 L/95 PLN
PLATINATE - GERMANY | RIESLING
- ❖ ROSE D'ANJOU /ROSE VINE 125 ML/17 | 0,75 L/90 PLN
LOARA VALLEY - FRANCE | CABERNET

RED

- ❖ TRYLOGIA - DZIKIE POLA 125 ML/15 | 0,75 L/80 PLN
VTCYL - SPAIN | TEMPRANILLO
- ❖ L'ARJOLLE ROUGE 125 ML/17 | 0,75 L/90 PLN
LANGUEDOC - FRANCE | MERLOT
CARBENET SAUVIGNON
- ❖ FACE TO FACE 125 ML/16 | 0,75 L/85 PLN
CASTILLA Y LEÓN - SPAIN | TEMPRANILLO

DESSERT /RED, WHITE

- ❖ MARQUES DEL TIRON TINTO 125 ML/15 | 0,75 L/80 PLN
GALICIA - SPAIN | TEMPRANILLO
- ❖ MARQUES DEL TIRON BLANCO 125 ML/15 | 0,75 L/80 PLN
GALICIA - SPAIN | MACABEO,
VERDEJO, VIURA

SPARKLING

- ❖ CAVA SEGURA VIUDAS RESERVA/SEMI-SWEET 0,75 L/80 PLN
PENEDES - SPAIN | MACABEO/PARELLADA
- ❖ MONTE LA REINA FRIZZANTE 125 ML/16 | 0,75 L/85 PLN
CASTILLA Y LEÓN - SPAIN | VERDEJO
- ❖ MIONETTO PROSECCO 200 ML/25 PLN
TREVISO DOC - ITALY | GLERA
- ❖ SANGRIA 200 ML/19 PLN
REFRESHING RED DRINK FROM WINE
WITH THE ADDITION OF SPARKLING WATER AND FRUIT

*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.

ALCOHOL COCKTAILS



GNIEW BOHUNA / *known as Mad dog* 12 PLN/40 ML
VODKA, TABASCO, RASPBERRY JUICE



DZIKIE POLA / *known as Long island* 34 PLN
GIN, TEQUILA, VODKA, RUM, TRIPLE SEC,
SUGAR SYRUP, COCA-COLA



HETMAN / *known as Cosmopolitan* 25 PLN
VODKA, TRIPLE SEC, CRANBERRY JUICE, LIME



ZERWIKAPTUR / *known as Margarita strawberry* 29 PLN
TEQUILA, TRIPLE SEC, LEMON JUICE, STRAWBERRIES



SZABLA HUSARSKA / *known as Malibu Sunrise* 27 PLN
VODKA, MALIBU, ORANGE JUICE,
BLUE CURACAO, GRENADINE



ZIELONY STEP / *known as Mojito* 28 PLN
RUM, SUGAR SYRUP, LIME,
SPARKLING WATER, MINT



POTOP / *known as Blue Lagoon* 25 PLN
VODKA, BLUE CURACAO, SPRITE



ZEMSTA KMICICA 27 PLN
ŻUBRÓWKA, BOLS LYCHEE, APPLE JUICE, ORANGE



KOZACKI RÓG / *known as Vodka Sour* 24 PLN
VODKA, LIME JUICE, SUGAR SYRUP



KOZACKA SICZ / *known as Whisky Sour* 25 PLN
WHISKY, LEMON JUICE, SUGAR SYRUP



TATARSKI BICZ / *known as Aperol Spritz* 31 PLN
PROSECCO, APEROL, SPARKLING WATER, ORANGE



TATARSKI OBUCH / *known as Hugo Spritz* 29 PLN
PROSECCO, ELDERBERRY SYRUP,
SPARKLING WATER, LIME, MINT



TATARSKI ŁUK / *known as Mango Spritz* 35 PLN
PROSECCO, MANGO, LEMON JUICE,
SPARKLING WATER, LEMON

*We are adding to higher given prices 10% of service, if you can connected to the hotel bill and also from 5 per.

*We do not separate bills at one table on weekends.